



DZIENNIK URZĘDOWY

WOJEWÓDZTWA ŁÓDZKIEGO

Łódź, dnia 21 grudnia 2012 r.

Poz. 4639

UCHWAŁA NR XXVI/272/12 RADY MIASTA KUTNO

z dnia 6 listopada 2012 r.

w sprawie zmiany uchwały Nr XV/159/11 Rady Miasta Kutno w sprawie uchwalenia budżetu Miasta Kutno na 2012 rok

Na podstawie art. 18 ust. 2 pkt 4, pkt 9 lit. „c”, „d” i „i” oraz pkt 10 ustawy z dnia 8 marca 1990 r. o samorządzie gminnym (t.j.: Dz.U. z 2001 r. Nr 142, poz. 1591, z 2002 r. Nr 23, poz. 220, Nr 62, poz. 558, Nr 113, poz. 984, Nr 153, poz. 1271 i Nr 214, poz. 1806, z 2003 r. Nr 80, poz. 717 i Nr 162, poz. 1568, z 2004 r. Nr 102, poz. 1055 i Nr 116, poz. 1203, z 2005 r. Nr 172, poz. 1441 i Nr 175, poz. 1457, z 2006 r. Nr 17, poz. 128 i Nr 181, poz. 1337, z 2007 r. Nr 48, poz. 327, Nr 138, poz. 974 i Nr 173, poz. 1218, z 2008 r. Nr 180, poz. 1111 i Nr 223, poz. 1458, z 2009 r. Nr 52, poz. 420 i Nr 157, poz. 1241, z 2010 r. Nr 28, poz. 142 i 146, Nr 40, poz. 230 i Nr 106, poz. 675, z 2011 r. Nr 21, poz. 113, Nr 117, poz. 679, Nr 134, poz. 777, Nr 149, poz. 887 i Nr 217, poz. 1281, z 2012 r. poz. 567) oraz art. 211, 212, 214, 239, 258 i 264 ust. 3 ustawy z dnia 27 sierpnia 2009 r. o finansach publicznych (Dz.U. Nr 157, poz. 1240, z 2010 r. Nr 28, poz. 146, Nr 96, poz. 620, Nr 123, poz. 835, Nr 152, poz. 1020, Nr 238, poz. 1578 i Nr 257, poz. 1726, z 2011 r. Nr 185, poz. 1092, Nr 201, poz. 1183, Nr 234, poz. 1386, Nr 240, poz. 1429 i Nr 291, poz. 1707) Rada Miasta Kutno uchwała, co następuje:

§ 1. W uchwale Nr XV/159/11 Rady Miasta Kutno z dnia 20 grudnia 2011 r. w sprawie uchwalenia budżetu Miasta Kutno na 2012 rok, zmienionej uchwałą Nr XVII/183/12 Rady Miasta Kutno z dnia 14 lutego 2012 r. uchwałą Nr XIX/206/12 Rady Miasta Kutno z dnia 27 marca 2012 r. uchwałą Nr XXII/232/12 Rady Miasta Kutno z dnia 26 czerwca 2012 r. oraz uchwałą Nr XXIV/242/12 Rady Miasta Kutno z dnia 11 września 2012 r. tabela nr 5 stanowiąca załącznik nr 5, otrzymuje brzmienie określone w załączniku Nr 1 do niniejszej uchwały.

§ 2. Dokonuje się zwiększenia dochodów budżetu o kwotę 1.110.999 zł (słownie: jeden milion sto dziesięć tysięcy dziewięćset dziewięćdziesiąt dziewięć złotych) według załącznika Nr 2 do niniejszej uchwały.

§ 3. Dokonuje się zwiększenia wydatków budżetu o kwotę 1.110.999 zł (słownie: jeden milion sto dziesięć tysięcy dziewięćset dziewięćdziesiąt dziewięć złotych) według załącznika Nr 3 do niniejszej uchwały.

§ 4. Wykonanie uchwały powierza się Prezydentowi Miasta.

§ 5. Uchwała wchodzi w życie z dniem podjęcia i podlega ogłoszeniu.

Przewodniczący Rady
Miasta Kutno:
Grzegorz Chojnacki

Załącznik nr 1
do uchwały nr XXVI/272/12
Rady Miasta Kutno
z dnia 6 listopada 2012 r.

TABELA NR 5 - ZADANIA INWESTYCYJNE W 2012 ROKU

Załącznik Nr 5
do Uchwały Nr XV/159/11
Rady Miasta Kutno
z dnia 20 grudnia 2011 r.

w złotych

Lp.	Dział	Rozdz.	Nazwa zadania inwestycyjnego	Łączne koszty finansowe	Planowane wydatki				Jednostka organizacyjna realizująca program lub koordynująca wykonanie programu	
					Rok budżetowy 2012	z tego źródła finansowania				
						dochody własne jst	kredyty i pożyczki	środki pochodzące z innych źródeł*		środki wymienione w art. 5 ust. 1 pkt 2 i 3 u.f.p.
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
1	600	60016	Budowa infrastruktury w ŁSSE i Dzielnicy Przemysłowej, w tym:	15 119 736	4 565 256	1 527 314	0	A. B. C. D.	3 037 942	Urząd Miasta Kutno
				-20 000	-20 000	+36 000			-56 000	
			Budowa drogi w ulicy Południowej na terenie Łódzkiej Specjalnej Strefy Ekonomicznej Podstrefa Kutno wraz z infrastrukturą	1 463 698	570 000	570 000	0	A. B. C. D.	0	Urząd Miasta Kutno
				-20 000	-20 000	-20 000				
			Poprawa dostępności komunikacyjnej terenów inwestycyjnych Podstrefy Kutno ŁSSE poprzez połączenie drogi krajowej nr 92 z drogą wojewódzką nr 702 (w tym: w 2008 r. - 36 600 zł, w 2009 r. 88 999 zł)	13 656 038	3 995 256	957 314	0	A. B. C. D.	3 037 942	Urząd Miasta Kutno
						+56 000			-56 000	
2	600	60016	Budowa i modernizacja dróg i chodników, w tym m.in.: ul. Limanowskiego, Staffa, Nowowiejskiej, Łubinowej,				0	A. B.	0	Urząd Miasta Kutno

			Konduktorskiej, Grunwaldzkiej, Bortnowskiego i chodnik w ul. Zbożowej, 3-ego Maja z parkingiem, zatoka parkingowa przed Cmentarzem Komunalnym na Kuczkanie	2 873 000 -120 000	2 873 000 -120 000	2 873 000 -120 000		C. D.		
3	630	63095	Rozbudowa basebalowego kompleksu turystyczno-rekreacyjno-sportowego w Kutnie – budowa Aquaparku	35 076 627	4 593 900	4 493 900	0	A. B. C. D.	100 000	Urząd Miasta Kutno
4	630	63095	Zakup środków trwałych dla Miejskiego Ośrodka Sportu i Rekreacji w Kutnie (Aquapark)	210 000 +45 000	210 000 +45 000	210 000 +45 000	0	A. B. C. D.	0	Urząd Miasta Kutno
5	700	70001	Budownictwo mieszkaniowe - modernizacja zasobów komunalnych ZNM	500 000	500 000	500 000	0	A. B. C. D.	0	Zarząd Nieruchomości Miejskich
6	700	70005	Wykupy nieruchomości	1 631 000	1 631 000	1 543 552	0	A. B. C. D. 87 448	0	Urząd Miasta Kutno
7	700	70095	Budownictwo mieszkaniowe	300 000 -700 000	300 000 -700 000	300 000 -700 000	0	A. B. C. D.	0	Urząd Miasta Kutno Zarząd Nieruchomości Miejskich
8	710	71012	Zakup sprzętu komputerowego wraz z oprogramowaniem	29 000 +29 000	29 000 +29 000	29 000 +29 000	0	A. B. C. D.	0	Urząd Miasta Kutno
9	720	72095	Budowa sieci światłowodowej wraz z publicznymi punktami dostępu do Internetu na terenie miasta Kutna	2 168 490	28 290	28 290	0	A. B. C. D.	0	Urząd Miasta Kutno
10	750	75023	Modernizacja budynku Urzędu Miasta, zakup środków trwałych oraz zakup oprogramowania	200 000	200 000	200 000	0	A. B. C. D.	0	Urząd Miasta Kutno

11	754	75495	Zakup samochodu dla Straży Pożarnej	100 000	100 000	100 000	0	A. B. C. D.	0	Urząd Miasta Kutno Komenda Wojewódzka Państwowej Straży Pożarnej
12	754	75495	Monitoring Miasta	40 000	40 000	40 000	0	A. B. C. D.	0	Urząd Miasta Kutno
13	801	80101	Pracownia komputerowa w SP Nr 9	40 000	40 000	40 000	0	A. B. C. D.	0	Urząd Miasta Kutno
				+40 000	+40 000	+40 000				
14	801	80101	Likwidacja barier w zakresie umożliwienia osobom niepełnosprawnym poruszania się i komunikacji w SP Nr 9	79 517	79 517	40 177	0	A. B. C. 39 340 D.	0	Urząd Miasta Kutno
				-20 483	-20 483	-11 000		-9 483		
15	801	80101	Budowa placu zabaw przy SP Nr 1 w ramach programu – „Radosna szkoła”	177 050	177 050	89 000	0	A. 88 050 B. C. D.	0	Urząd Miasta Kutno
16	801	80110	Zakup sprzętu komputerowego, środków trwałych w ramach projektu „Arystoteles w Kutnie”	46 850	46 850	0	0	A. B. C. D.	46 850	Urząd Miasta Kutno
17	801	80110	Zakup środków trwałych dla placówek oświatowych	11 070	11 070	11 070	0	A. B. C. D.	0	Urząd Miasta Kutno Gimnazjum Nr 2
18	851	85195	Zakup sprzętu i aparatury medycznej niezbędnej do ratowania zdrowia i życia pacjentów dla Kutnowskiego Szpitala Samorządowego Sp. z o.o.	1 656 906	1 656 906	1 656 906	0	A. B. C. D.	0	Urząd Miasta Kutno
19	900	90005	Termomodernizacja kutnowskich obiektów użyteczności publicznej - Gimnazjum Nr 1, Gimnazjum Nr 2, Gimnazjum Nr 3 (Regionalny Program Operacyjny Województwa Łódzkiego na lata 2007-2013 - 4.876.560 zł) (w 2009 r. 20 740 zł, w 2010 r. Gimnazjum Nr 2 - 2 076 990,71 zł, w 2011 r. Gimnazjum Nr 1 - 1 843 829,29 zł, w 2012 r. Gimnazjum Nr 3 - 935 000 zł)	4 855 820	935 000	187 000	0	A. B. C. D.	748 000	Urząd Miasta Kutno

20	900	90095	Zakup sprzętu komputerowego z oprogramowaniem	6 500 +6 500	6 500 +6 500	6 500 +6 500	0	A. B. C. D.	0	Urząd Miasta Kutno
21	900	90005	Termomodernizacja kutnowskich obiektów użyteczności publicznej - Szkoła Podstawowa Nr 5	5 242 711	50 000	50 000	0	A. B. C. D.	0	Urząd Miasta Kutno
22	900	90095	Dokumentacje techniczne	570 000	570 000	451 161 -118 839	0	A. B. 118 839 C. D. +118 839	0	Urząd Miasta Kutno
23	900	90095	Rewitalizacja Parku Traugutta	219 178	219 178	219 178	0	A. B. C. D.	0	Urząd Miasta Kutno
24	900	90095	Zwrot środków poniesionych na wybudowanie kanalizacji deszczowej przez Nowy TBS	57 204	57 204	57 204	0	A. B. C. D.	0	Urząd Miasta Kutno
25	921	92109	Rozwój infrastruktury kultury poprzez utworzenie Centrum Teatru, Muzyki i Tańca w Kutnie (Regionalny Program Operacyjny Województwa Łódzkiego na lata 2007-2013 – 4 939 112 zł) (w tym z roku 2009 – 213 500 zł)	5 120 000 -13 000	2 407 000 -13 000	1 277 246 -377 764	0	A. B. C. D.	1 129 764 +364 764	Urząd Miasta Kutno
26	921	92109	Doposażenie Kutnowskiego Domu Kultury	65 594	65 594	65 594	0	A. B. C. D.	0	Urząd Miasta Kutno
27	921	92195	Poprawa stanu substancji architektonicznej miasta Kutna poprzez rewitalizację zabytkowego Dworku Modrzewiowego (RPO WŁ na lata 2007-2013, 2011 r.: 22 140 zł, śr. wł. 3 321 zł; 2012 r.: 3 040 000 zł, śr. wł. 456 000 zł)	3 015 000 -25 000	3 015 000 -25 000	431 000 -25 000	0	A. B. C. D.	2 584 000	Urząd Miasta Kutno
28	926	92601	Zakup środków trwałych dla Miejskiego Ośrodka Sportu i Rekreacji w Kutnie (m. in. kosiarka, siedziska)	60 000	60 000	60 000	0	A. B. C.	0	Urząd Miasta Kutno

								D.		
29	926	92695	Budowa boisk i infrastruktury sportowej, w tym: boisko wielofunkcyjne przy SP Nr 4, Orlik 2012 przy Al. ZHP	240 000	240 000	240 000	0	A. B. C. D.	0	Urząd Miasta Kutno
Ogółem				79.711.253	24.707.315	16.727.082	0	333.677	7.646.556	x

* Wybrać odpowiednie oznaczenie źródła finansowania:

- A. Dotacje i środki z budżetu państwa (np. od wojewody, MEN, MS, UE ...).
- B. Środki i dotacje otrzymane od innych jst oraz innych jednostek zaliczanych do sektora finansów publicznych.
- C. Inne źródła.
- D. Środki z prywatyzacji.

Przewodniczący Rady
Miasta Kutno:
Grzegorz Chojnacki

Załącznik nr 2
do uchwały nr XXVI/272/12
Rady Miasta Kutno
z dnia 6 listopada 2012 r.

Dział	Rozdz.	§	Nazwa	Zmniejszenie	Zwiększenie
600			Transport i łączność	56.000	-
	60016		Lokalny transport zbiorowy	56.000	-
		6207	Dotacje celowe w ramach programów finansowanych z udziałem środków europejskich oraz środków, o których mowa w art. 5 ust. 1 pkt 3 oraz ust. 3 pkt 5 i 6 ustawy lub płatności w ramach budżetu środków europejskich	56.000	-
630			Turystyka	-	70.000
	63095		Pozostała działalność	-	70.000
		0970	Wpływy z różnych dochodów	-	70.000
700			Gospodarka mieszkaniowa	2.000	7.500
	70005		Gospodarka gruntami i nieruchomościami	2.000	7.500
		0760	Wpływy z tytułu przekształcenia prawa użytkowania wieczystego przysługującego osobom fizycznym w prawo własności	-	2.500
		0830	Wpływy z usług	2.000	-
		0920	Pozostałe odsetki	-	5.000
710			Działalność usługowa	200.000	-
	71012		Ośrodki dokumentacji geodezyjnej i kartograficznej	200.000	-
		0690	Wpływy z różnych opłat	200.000	-
750			Administracja publiczna	-	15.200
	75095		Pozostała działalność	-	15.200
		0570	Grzywny, mandaty i inne kary pieniężne od ludności	-	5.200
		0690	Wpływy z różnych opłat	-	10.000
756			Dochody od osób prawnych, od osób fizycznych i od innych jednostek nieposiadających osobowości prawnej oraz wydatki związane z ich poborem	-	365.949
	75615		Wpływy z podatku rolnego, podatku leśnego, podatku od czynności cywilnoprawnych, podatków i opłat lokalnych od osób prawnych i innych jednostek organizacyjnych	-	255.949
		0310	Podatek od nieruchomości	-	255.949
	75616		Wpływy z podatku rolnego, podatku leśnego, podatku od spadków i darowizn, podatku od czynności cywilnoprawnych oraz podatków i opłat lokalnych od osób fizycznych	-	110.000
		0500	Podatek od czynności cywilnoprawnych	-	80.000
		0910	Odsetki od nieterminowych wpłat z tytułu podatków i opłat	-	30.000
801			Oświata i wychowanie	40.000	113.820

	80101		Szkoły podstawowe	-	9.000
		0750	Dochody z najmu i dzierżawy składników majątkowych Skarbu Państwa, jednostek samorządu terytorialnego lub innych jednostek zaliczanych do sektora finansów publicznych oraz innych umów o podobnym charakterze	-	9.000
	80103		Oddziały przedszkolne w szkołach podstawowych	-	77.000
		0970	Wpływy z różnych dochodów	-	77.000
	80104		Przedszkola	-	5.100
		0750	Dochody z najmu i dzierżawy składników majątkowych Skarbu Państwa, jednostek samorządu terytorialnego lub innych jednostek zaliczanych do sektora finansów publicznych oraz innych umów o podobnym charakterze	-	5.000
		0920	Pozostałe odsetki	-	100
	80110		Gimnazja	-	9.900
		0750	Dochody z najmu i dzierżawy składników majątkowych Skarbu Państwa, jednostek samorządu terytorialnego lub innych jednostek zaliczanych do sektora finansów publicznych oraz innych umów o podobnym charakterze	-	9.900
	80148		Stołówki szkolne i przedszkolne	-	12.500
		0830	Wpływy z usług	-	11.000
		0970	Wpływy z różnych dochodów	-	1.500
	80195		Pozostała działalność	40.000	320
		0970	Wpływy z różnych dochodów	-	320
		2020	Dotacje celowe otrzymane z budżetu państwa na zadania bieżące realizowane na podstawie porozumień z organami administracji rządowej	40.000	-
852			Pomoc społeczna	-	8.800
	85203		Ośrodki wsparcia	-	4.300
		0920	Pozostałe odsetki	-	300
		0970	Wpływy z różnych dochodów	-	4.000
	85216		Zasilki stałe	-	1.700
		2910	Wpływy ze zwrotów dotacji wykorzystanych niezgodnie z przeznaczeniem lub pobranych w nadmiernej wysokości	-	1.700
	85219		Ośrodki pomocy społecznej	-	2.800
		0920	Pozostałe odsetki	-	300
		0970	Wpływy z różnych dochodów	-	2.500
900			Gospodarka komunalna i ochrona środowiska	-	677.239
	90019		Wpływy i wydatki związane z gromadzeniem środków i opłat z kar za korzystanie ze środowiska	-	40.400
		0570	Grzywny, mandaty inne kary pieniężne od osób fizycznych	-	400
		0970	Wpływy z różnych dochodów	-	40.000
	90095		Pozostała działalność	-	636.839
		0690	Wpływy z różnych opłat	-	260.000
		0920	Pozostałe odsetki	-	8.000

		0970	Wpływy z różnych dochodów	-	250.000
		2440	Dotacje otrzymane z państwowych funduszy celowych na realizację zadań bieżących jednostek sektora finansów publicznych	-	118.839
921			Kultura i ochrona dziedzictwa narodowego	-	110.491
	92109		Domy i ośrodki kultury, świetlice i kluby	-	109.191
		6207	Dotacje celowe w ramach programów finansowanych z udziałem środków europejskich oraz środków, o których mowa w art. 5 ust. 1 pkt 3 oraz ust. 3 pkt 5 i 6 ustawy lub płatności w ramach budżetu środków europejskich	-	109.191
	92195		Pozostała działalność	-	1.300
		0970	Wpływy z różnych dochodów	-	1.300
926			Kultura fizyczna	-	40.000
	92695		Pozostała działalność	-	40.000
		2440	Dotacje otrzymane z państwowych funduszy celowych na realizację zadań bieżących jednostek sektora finansów publicznych	-	40.000
			Razem	298.000	1.408.999
			Ogółem zwiększenie dochodów	-	1.110.999

Przewodniczący Rady
Miasta Kutno:
Grzegorz Chojnacki

Załącznik nr 3
do uchwały nr XXVI/272/12
Rady Miasta Kutno
z dnia 6 listopada 2012 r.

Dział	Rozdz.	Nazwa	Zmniejszenie	Zwiększenie
600		Transport i łączność	196.000	56.000
	60016	Drogi publiczne gminne	196.000	56.000
		Wydatki majątkowe – inwestycje (programy UE)	56.000	56.000
		Wydatki majątkowe – inwestycje	140.000	-
630		Turystyka	-	705.000
	63095	Pozostała działalność	-	705.000
		Wydatki bieżące na realizację zadań statutowych	-	660.000
		Wydatki majątkowe – inwestycje	-	45.000
700		Gospodarka mieszkaniowa	700.000	-
	70095	Pozostała działalność	700.000	-
		Wydatki majątkowe – inwestycje	700.000	-
710		Działalność usługowa	29.000	29.000
	71012	Ośrodki dokumentacji geodezyjnej i kartograficznej	29.000	29.000
		Wydatki bieżące na realizację zadań statutowych	29.000	-
		Wydatki majątkowe – inwestycje	-	29.000
801		Oświata i wychowanie	60.483	641.182
	80101	Szkoły podstawowe	60.483	570.182
		Dotacje na zadania bieżące	40.000	-
		Wynagrodzenia i składki od nich naliczane	-	500.182
		Wydatki bieżące na realizację zadań statutowych		30.000
		Wydatki majątkowe – inwestycje	20.483	40.000
	80110	Gimnazja	-	60.000
		Wynagrodzenia i składki od nich naliczane	-	60.000
	80148	Stolówki szkolne	-	11.000
		Wydatki bieżące na realizację zadań statutowych	-	11.000
851		Ochrona zdrowia	23.150	23.150
	85153	Zwalczanie narkomanii	5.250	5.250
		Dotacje na zadania bieżące	5.250	-

		Wydatki bieżące na realizację zadań statutowych	-	5.250
	85154	Przeciwdziałanie alkoholizmowi	13.300	13.300
		Dotacje na zadania bieżące	13.300	-
		Wydatki bieżące na realizację zadań statutowych	-	13.300
	85195	Pozostała działalność	4.600	4.600
		Dotacje na zadania bieżące	4.600	-
		Wydatki bieżące na realizację zadań statutowych	-	4.600
852		Pomoc społeczna	-	4.000
	85203	Ośrodki wsparcia	-	4.000
		Wydatki bieżące na realizację zadań statutowych	-	4.000
854		Edukacyjna opieka wychowawcza	-	24.300
	85401	Świetlice szkolne	-	24.300
		Wynagrodzenia i składki od nich naliczane	-	24.300
900		Gospodarka komunalna i ochrona środowiska	125.339	830.339
	90003	Oczyszczanie miast i wsi	-	125.000
		Wydatki bieżące na realizację zadań statutowych	-	125.000
	90095	Pozostała działalność	125.339	705.339
		Wynagrodzenia i składki od nich naliczane	-	250.000
		Wydatki bieżące na realizację zadań statutowych	6.500	330.000
		Wydatki majątkowe – inwestycje	118.839	125.339
921		Kultura i ochrona dziedzictwa narodowego	432.764	394.764
	92109	Domy i ośrodki kultury, świetlice i kluby	377.764	394.764
		Dotacje na zadania bieżące	-	30.000
		Wydatki majątkowe – inwestycje (programy UE)	377.764	364.764
	92195	Pozostała działalność	55.000	-
		Dotacje na zadania bieżące	30.000	-
		Wydatki majątkowe – inwestycje (programy UE)	25.000	-
926		Kultura fizyczna	30.000	-
	92695	Pozostała działalność	30.000	-

		Wydatki bieżące na realizację zadań statutowych	30.000	-
		Razem	1.596.736	2.707.735
		Ogółem zwiększenie wydatków	-	1.110.999

Przewodniczący Rady
Miasta Kutno:
Grzegorz Chojnacki